



SKANDINÁVSKÝ DŮM
www.skandinavskydum.cz

SEVERSKÁ LITERATURA V ČESKÝCH PŘEKLADECH

Mgr. Jitka Jindřišková
Mgr. Michal Švec

5. 12. 2018

Městská knihovna Hodonín



SKANDINÁVSKÝ DŮM

www.skandinavskydum.cz



SKANDINÁVSKÝ DŮM
www.skandinavskydum.cz

NAŠE AKCE

KULTURNÍ SERVIS

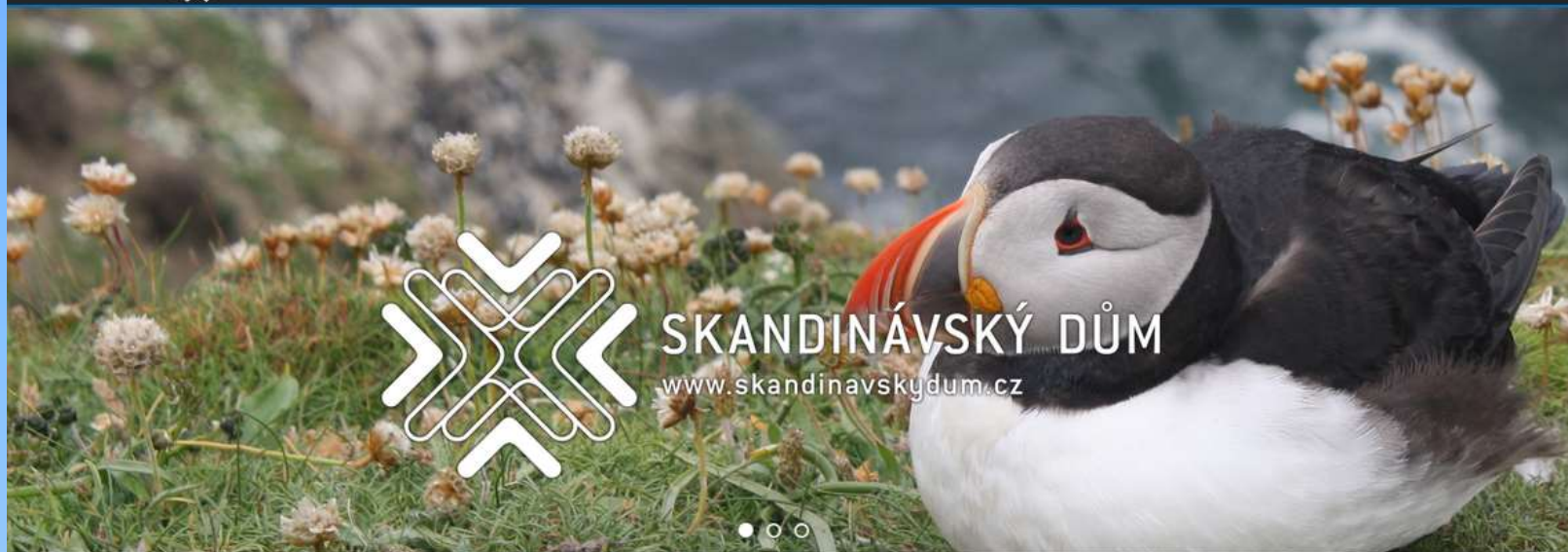
KNIHOVNA

SLUŽBY

PODPOŘTE NÁS

O NÁS

#READNORDIC



SKANDINÁVSKÝ DŮM

www.skandinavskydum.cz

02.11.2017



Severské filmové čtvrtky: UČITELKA

Kde: Kino Evald (Národní 28, Praha 1)

Kdy: 2. 11. 2017 19:00

[Dánsko](#)

Skandinávský dům a Kino Evald v rámci projektu Severské filmové čtvrtky a jako

Hledat

Kategorické vyhledávání

Nejbližší seversk

Všechny štátky

Zobrazit

Jazyk/Language



PROGRAM PŘEDNÁŠKY

- Co je severská literatura?
- Severská knižní politika
- Severská literatura a český knižní trh
- Zásadní tituly a žánry severské literatury
 - I. Severský kánon - nová vydání a nové překlady
 - II. Současná severská literatura
 - Krásná literatura
 - Literatura pro děti a mládež
 - Žánrová literatura (historické romány, severská krimi, humoristická literatura, severské podivno)
 - Literatura faktu

SEVERNÍ EVROPA



SPECIFIKA SEVERSKÉ LITERATURY



SEVERSKÁ KNIŽNÍ POLITIKA

- Historický význam literatury a spisovatelů
- Státní stipendia
- Prestižní ocenění
- Velikonoce svátkem čtení
- Čtenářská gramotnost
- V Norsku funguje tzv. innkjøpsordningen
- Nízká sazba DPH na knihy
- Propagace literatury v zahraničí, podpora překladů - literární agentury

SEVERSKÉ KNIHOVNY













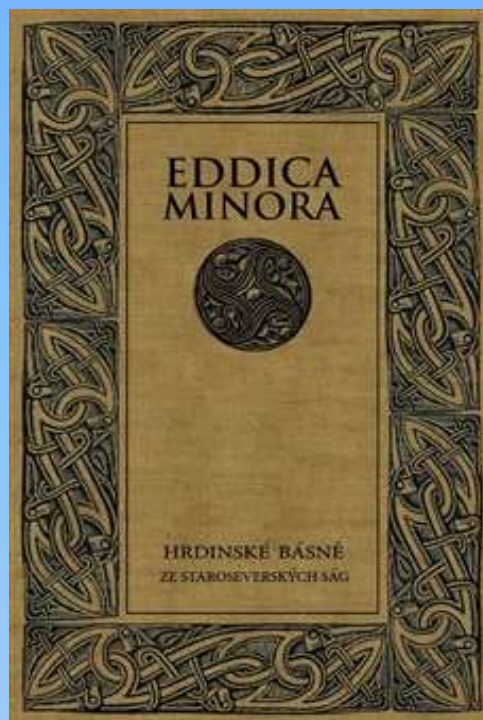


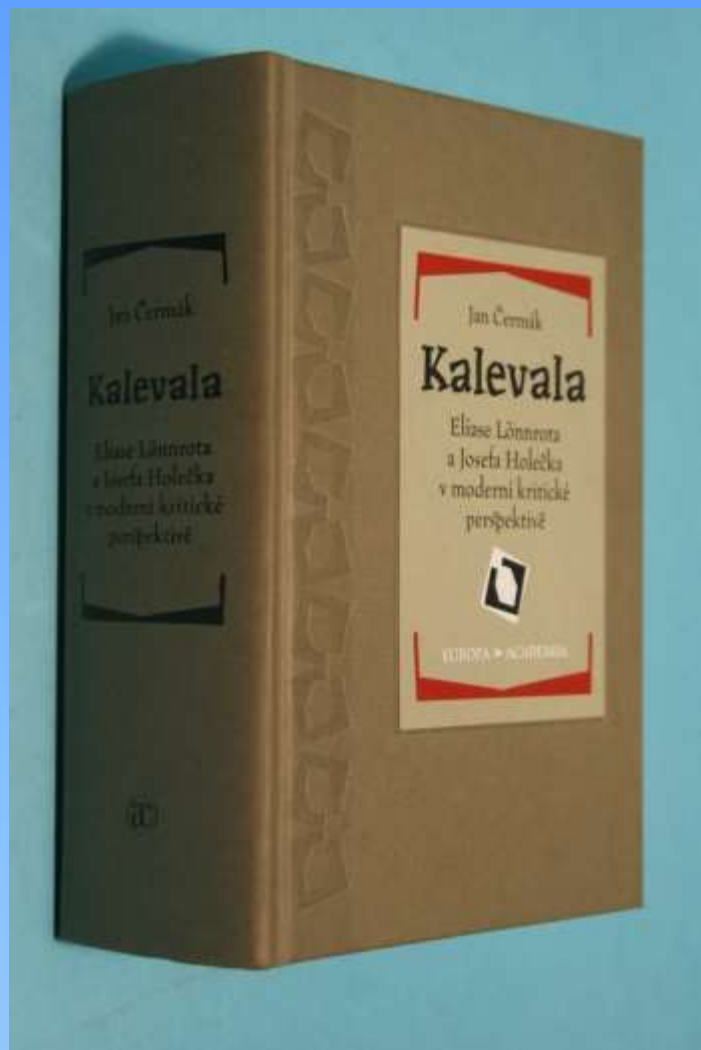
SEVERSKÁ LITERATURA A ČESKÝ KNIŽNÍ TRH

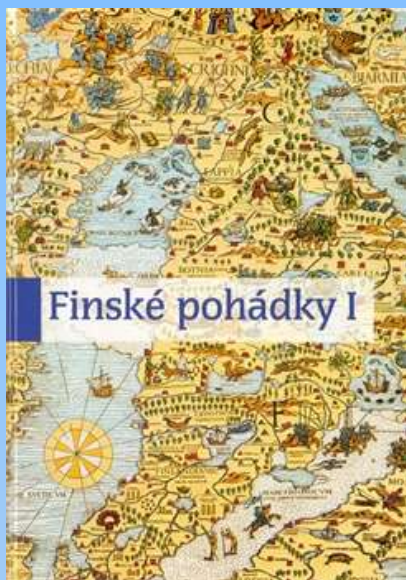
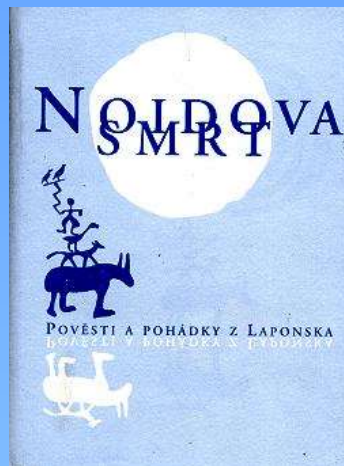
- Nakladatelství, edice, počet titulů
- Aktuální žánrové trendy a zájem čtenářů
- Audioknihy, e-knihy a filmové adaptace
- Pozice a práce překladatele
- Významní čeští překladatelé

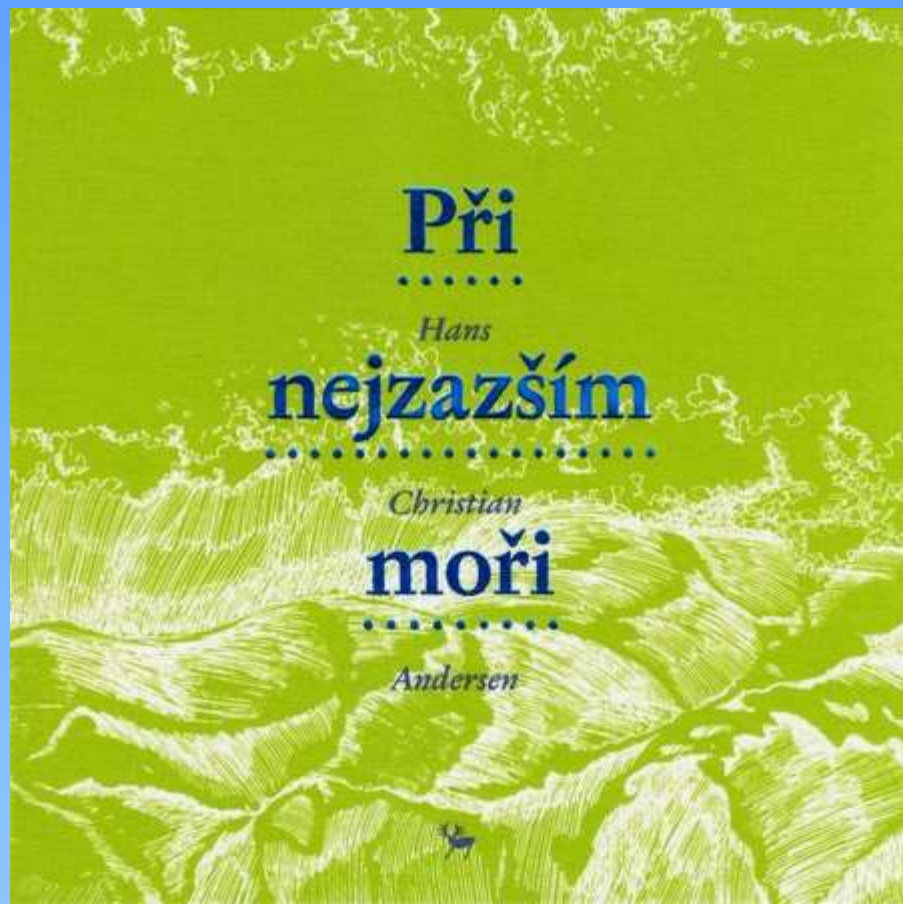
SEVERSKÝ LITERÁRNÍ KÁNON

Reedice a nové překlady

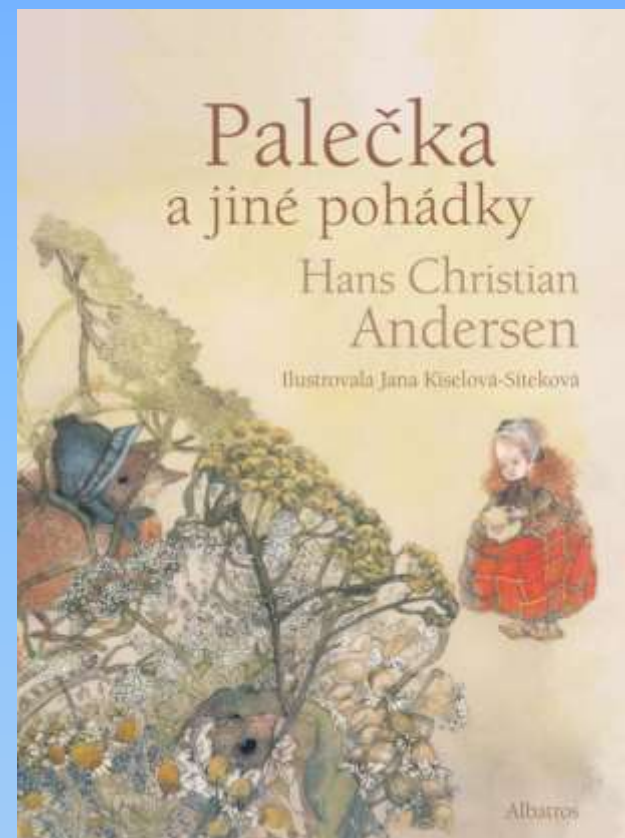


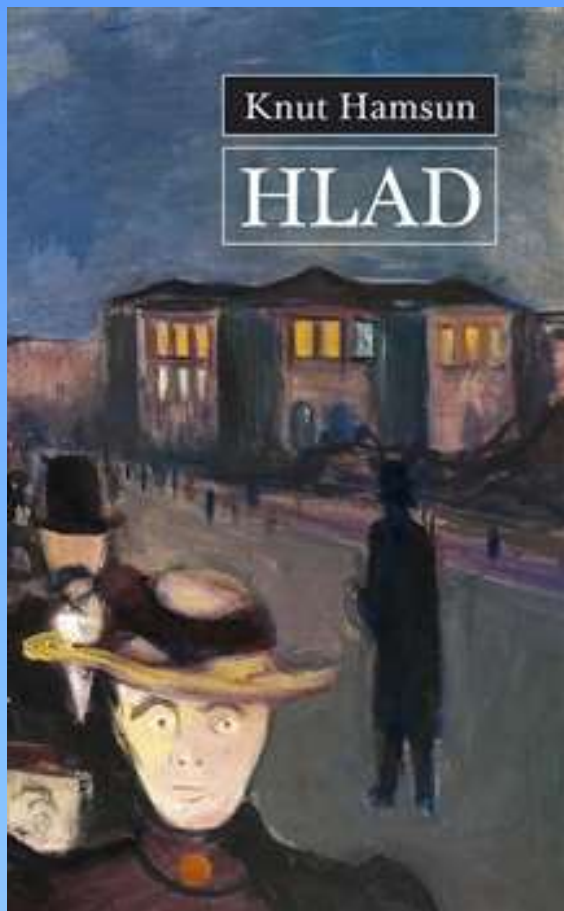






FRANTIŠEK FRÖHLICH

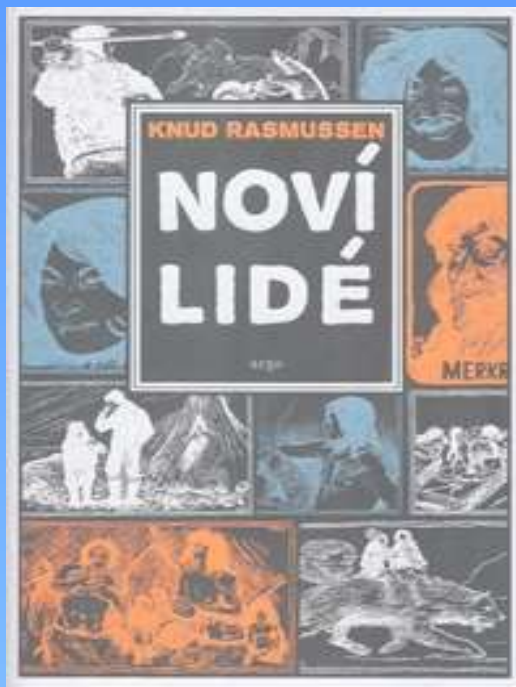






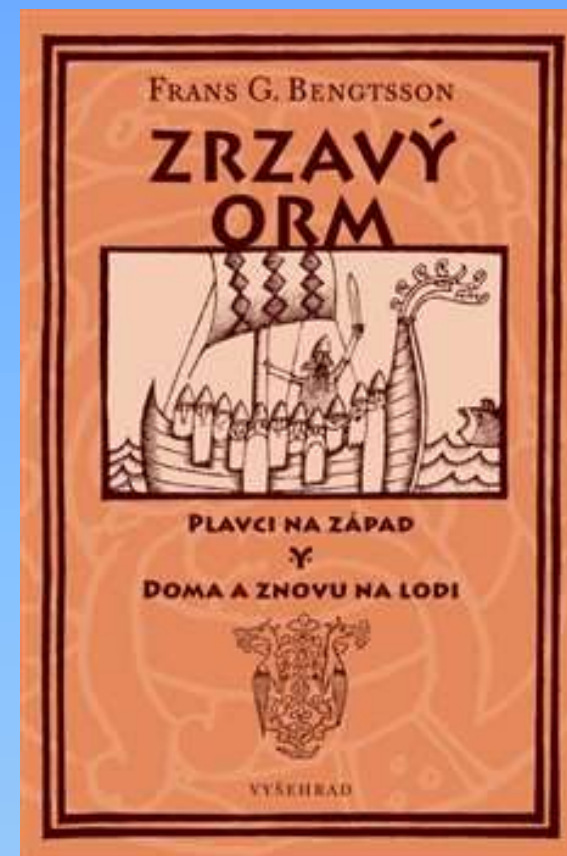
KAREN BLIXENOVÁ

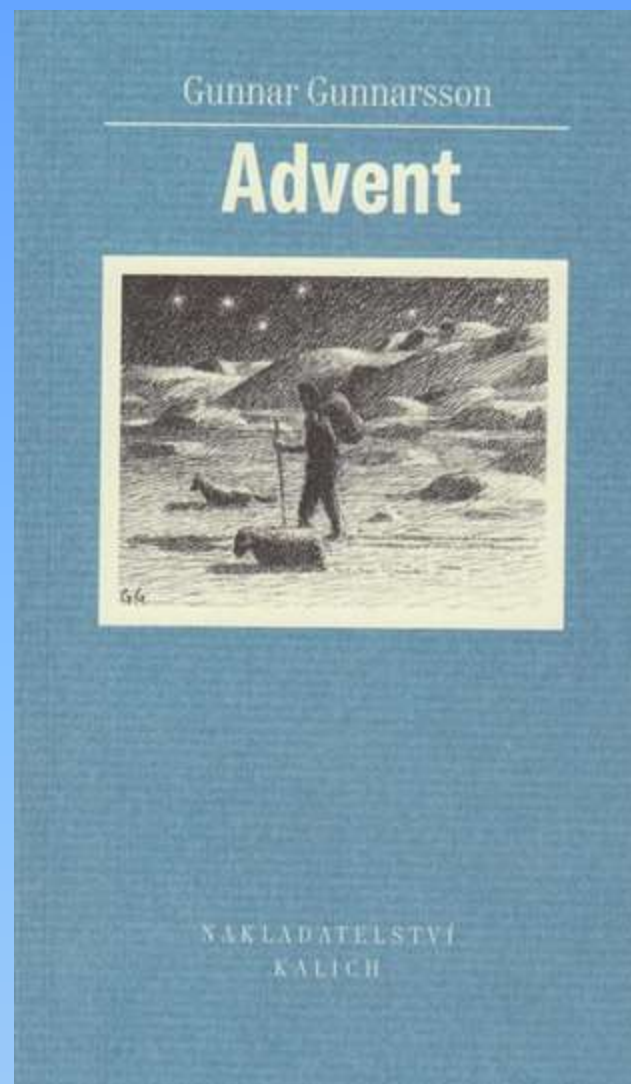
VZPOMÍNKY NA AFRIKU

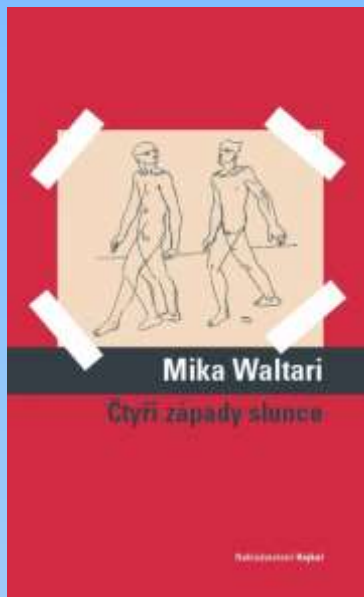
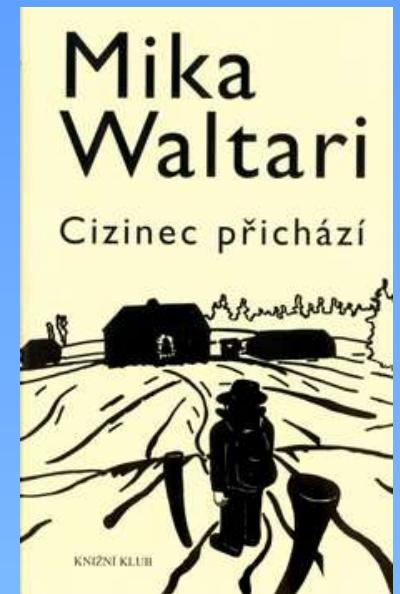
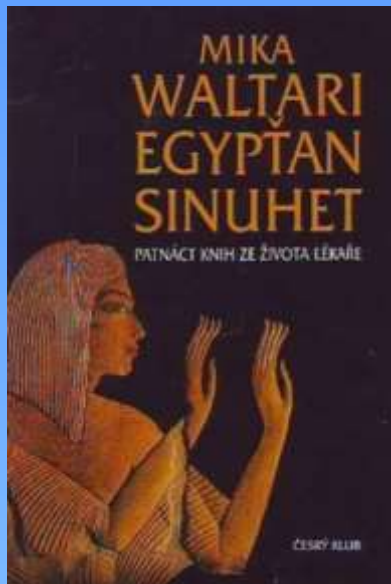


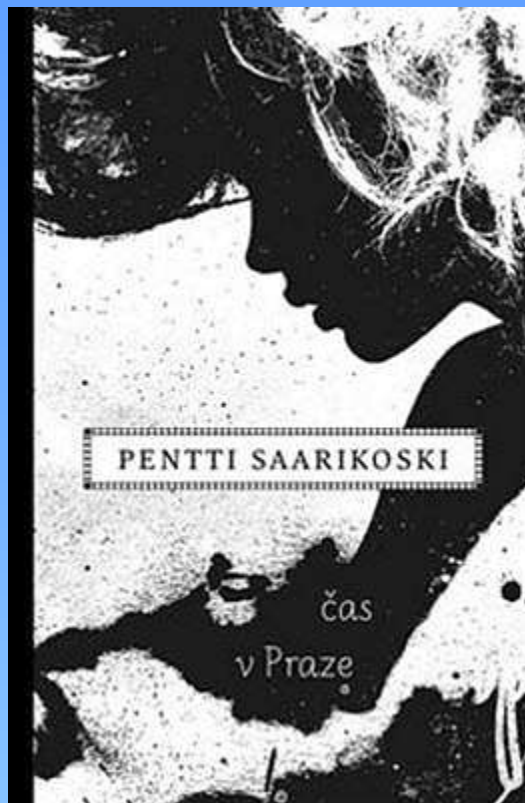
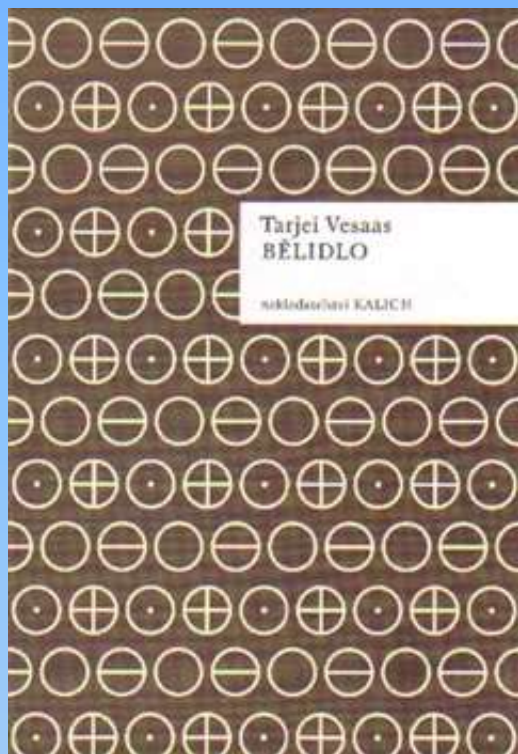
ASTRID LINDGRENOVÁ

Válečné deníky 1939–1945



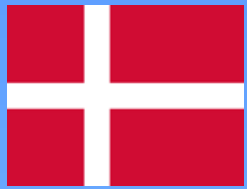






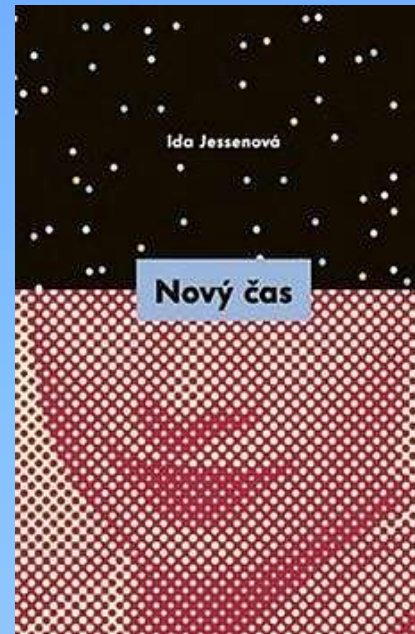
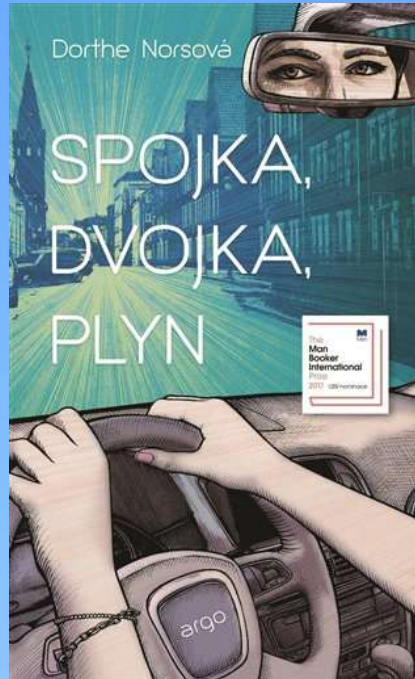
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





DÁNSKO

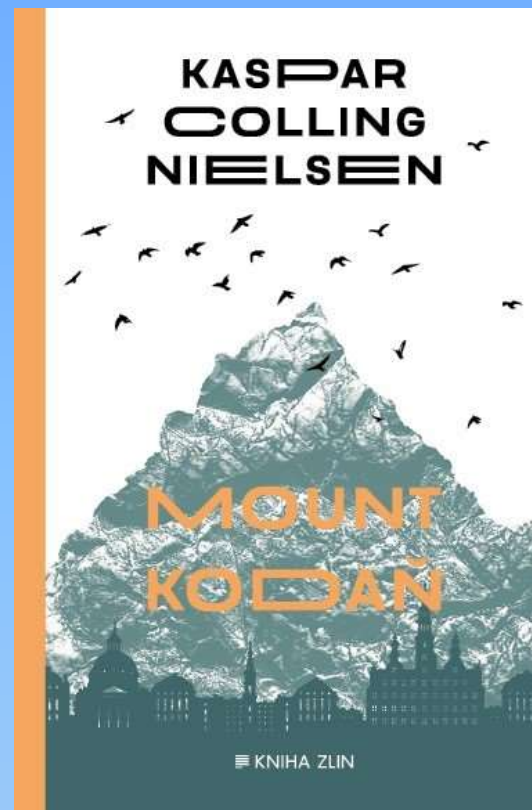
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





DÁNSKO

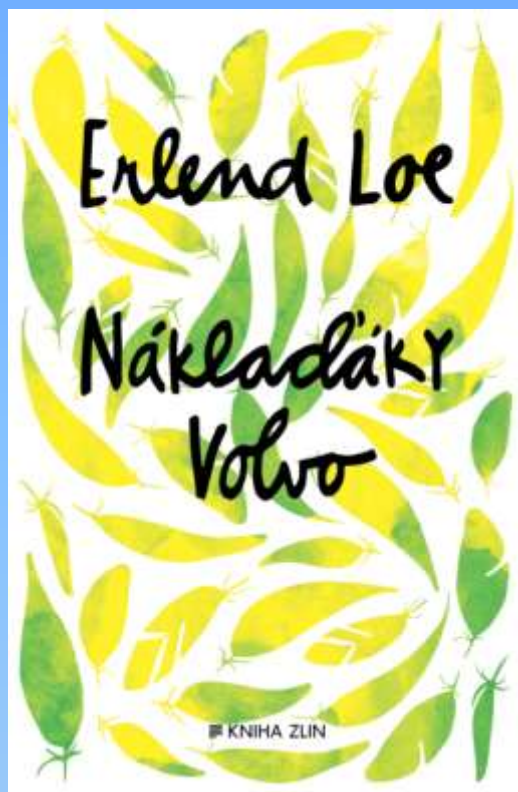
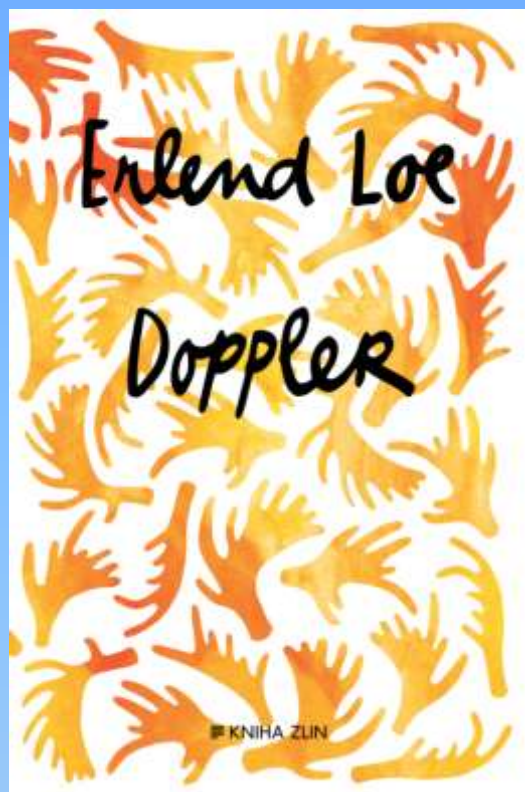
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





NORSKO

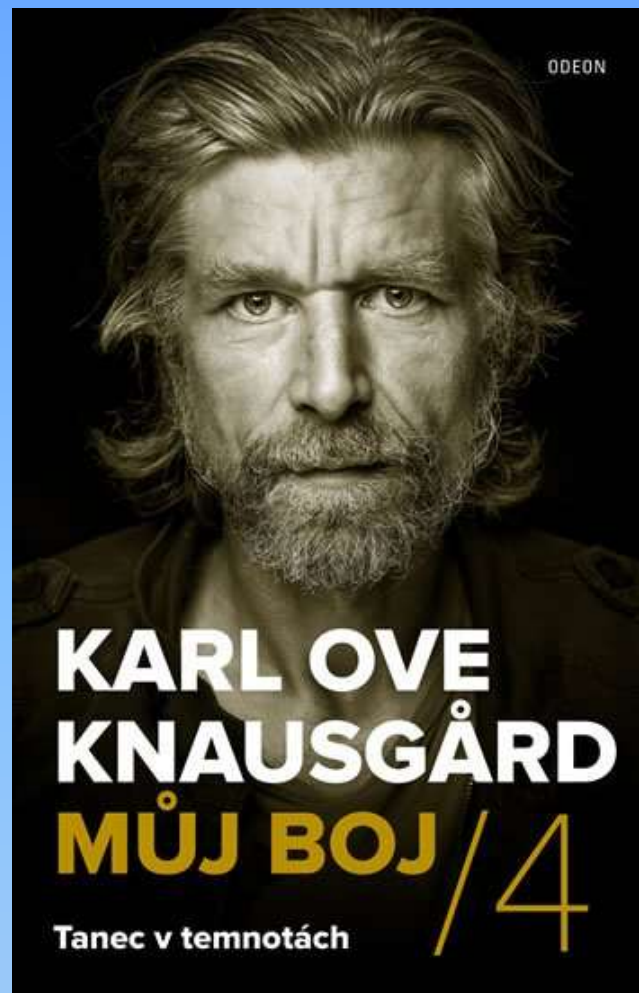
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





NORSKO

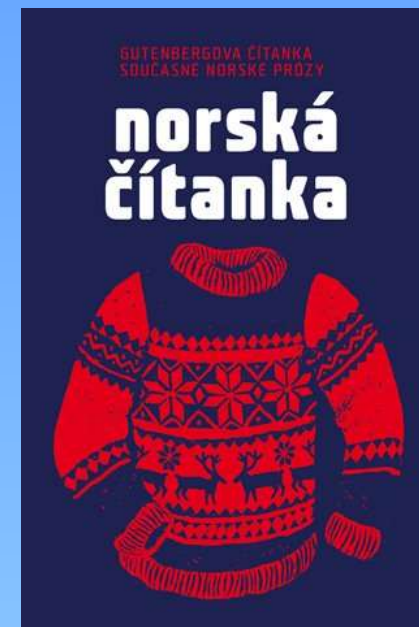
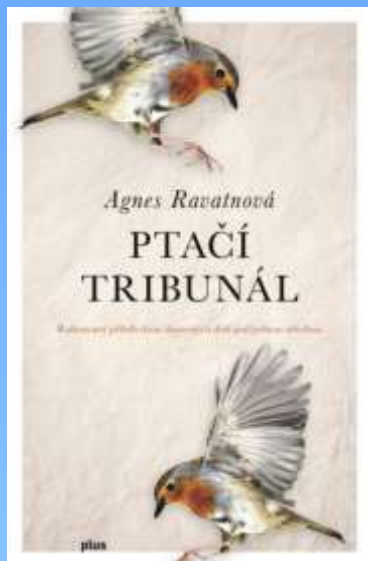
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





NORSKO

SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE



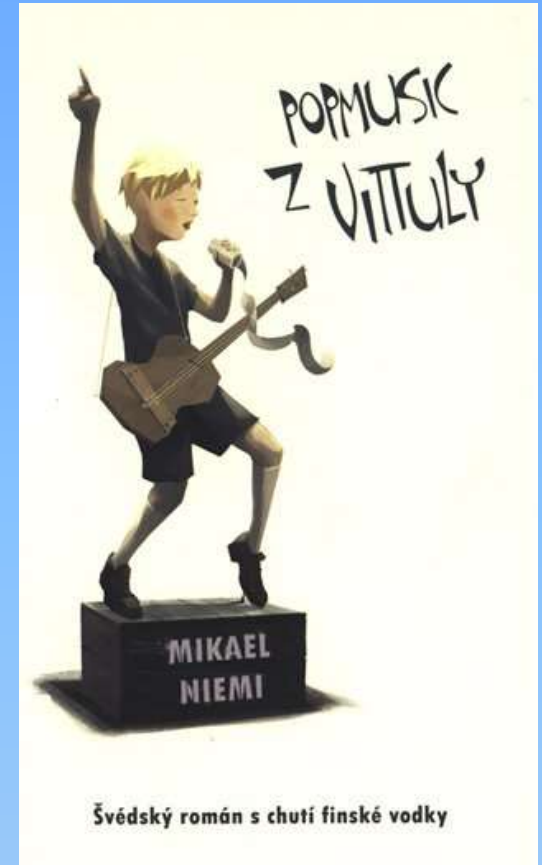


ŠVÉDSKO SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





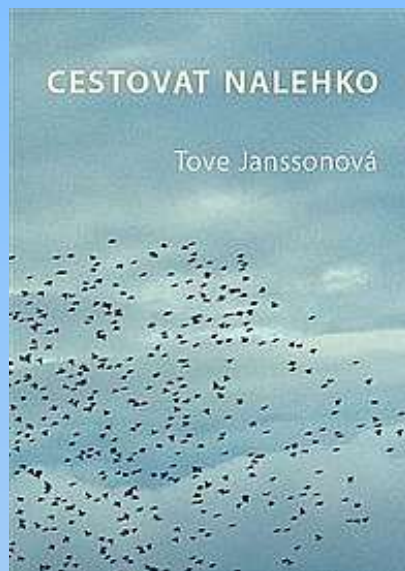
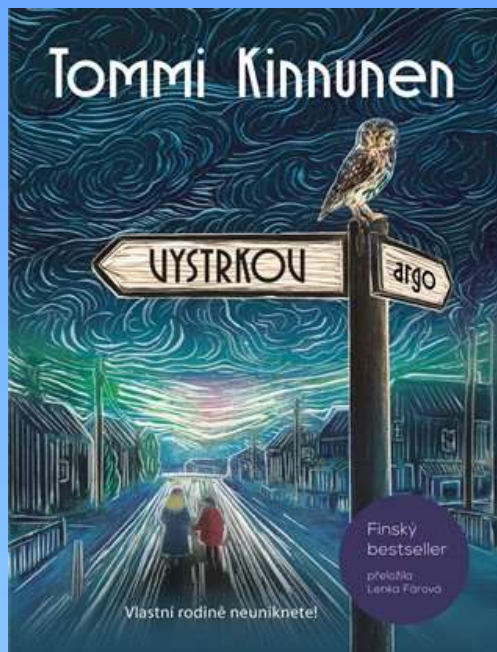
ŠVÉDSKO SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





FINSKO

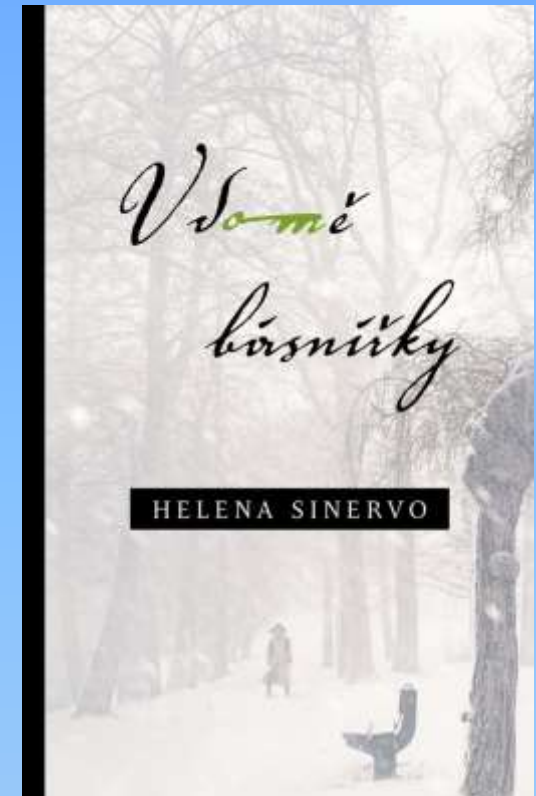
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





FINSKO

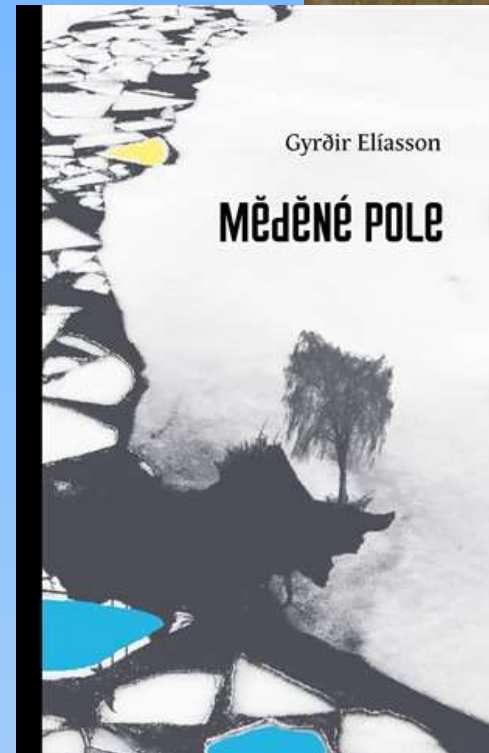
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE





ISLAND

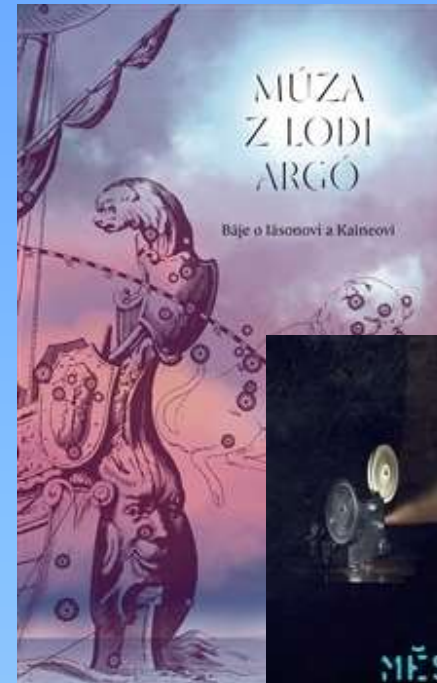
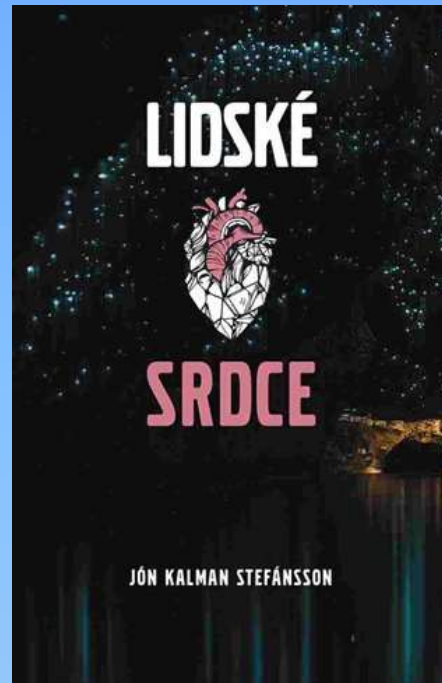
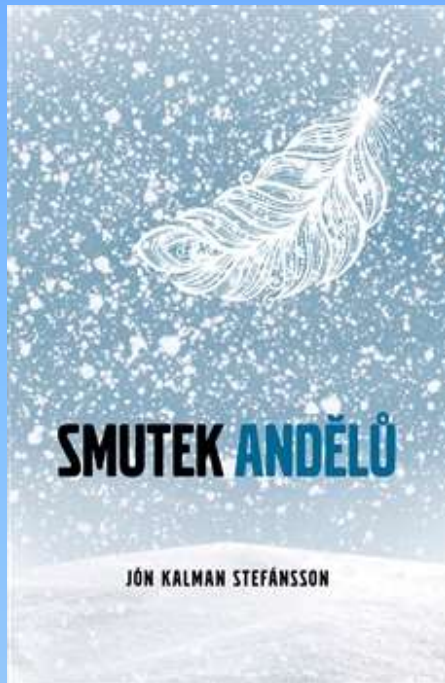
SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE



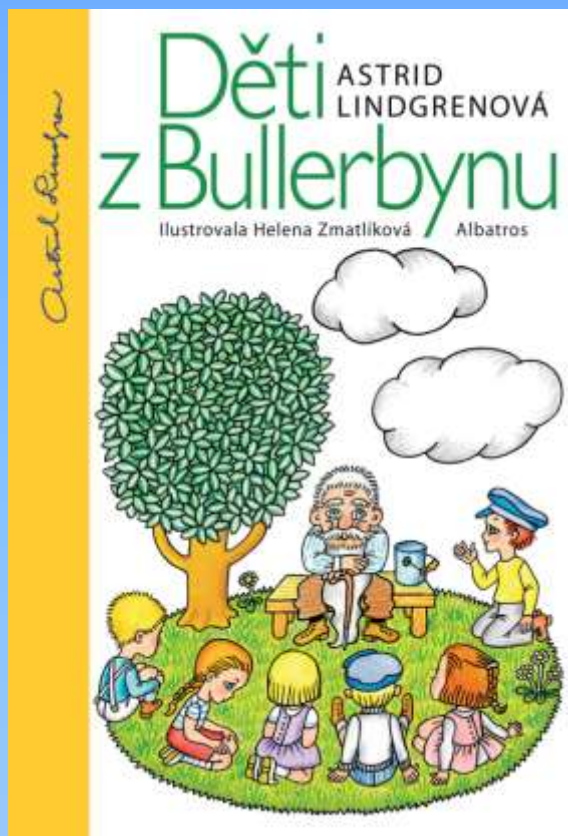


ISLAND

SOUČASNÁ SEVERSKÁ BELETRIE



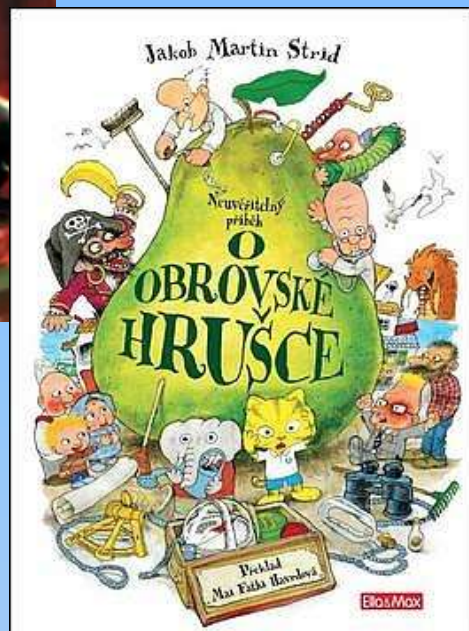
DĚTI A MLÁDEŽ





DÁNSKO

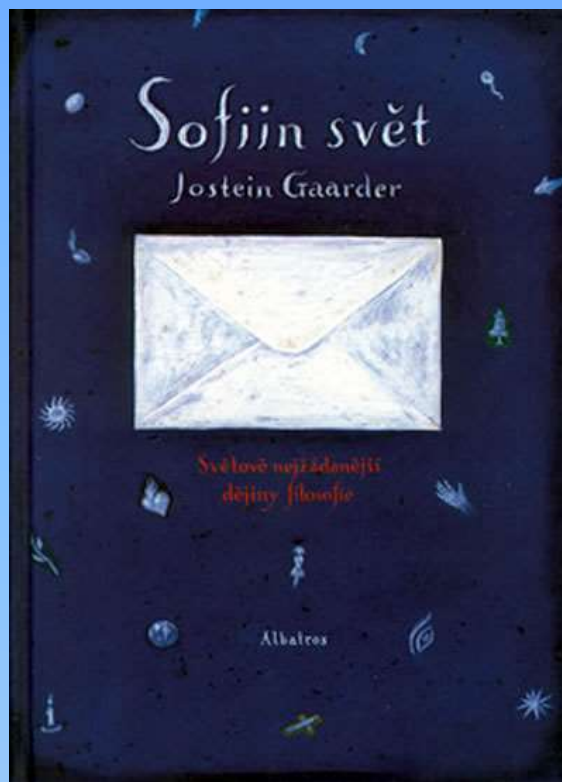
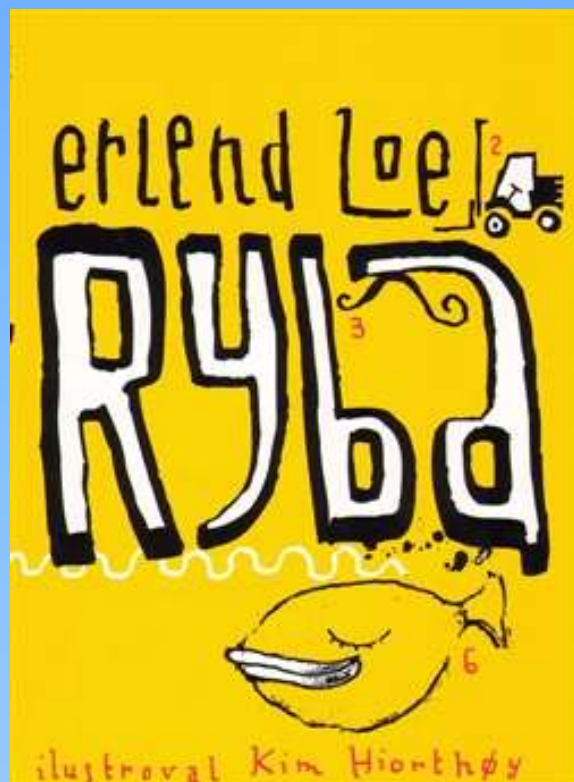
DĚTI A MLÁDEŽ





NORSKO

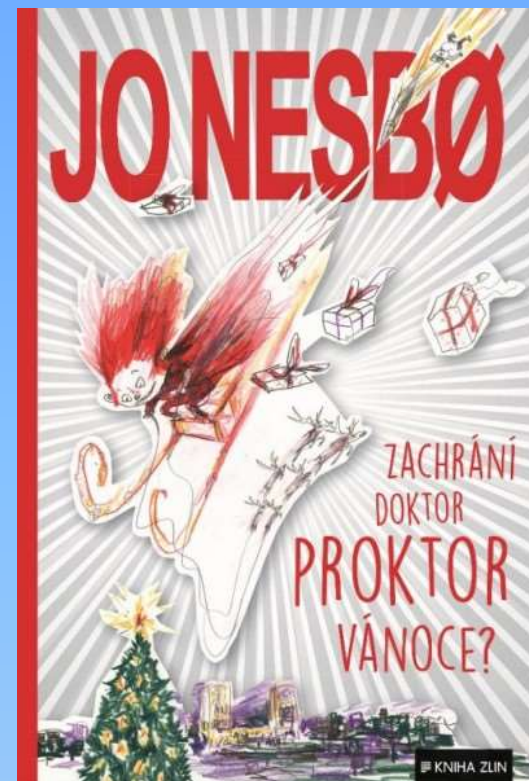
DĚTI A MLÁDEŽ





NORSKO

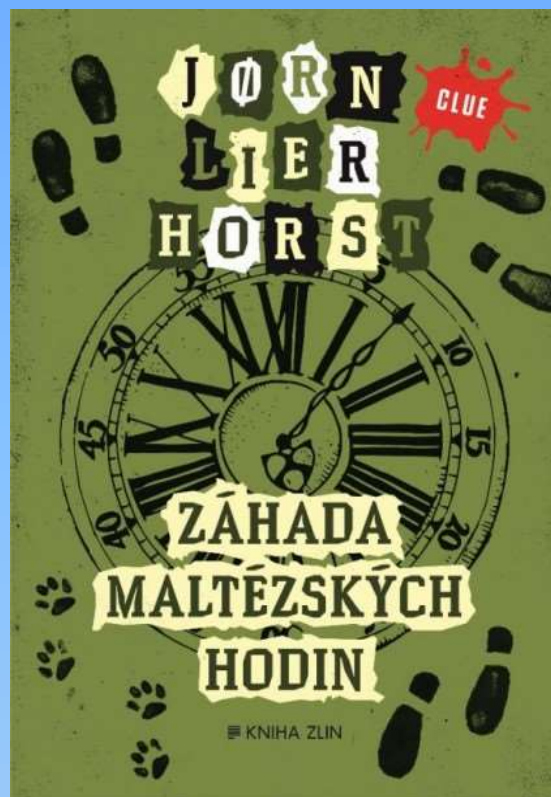
DĚTI A MLÁDEŽ





NORSKO

DĚTI A MLÁDEŽ





ŠVÉDSKO

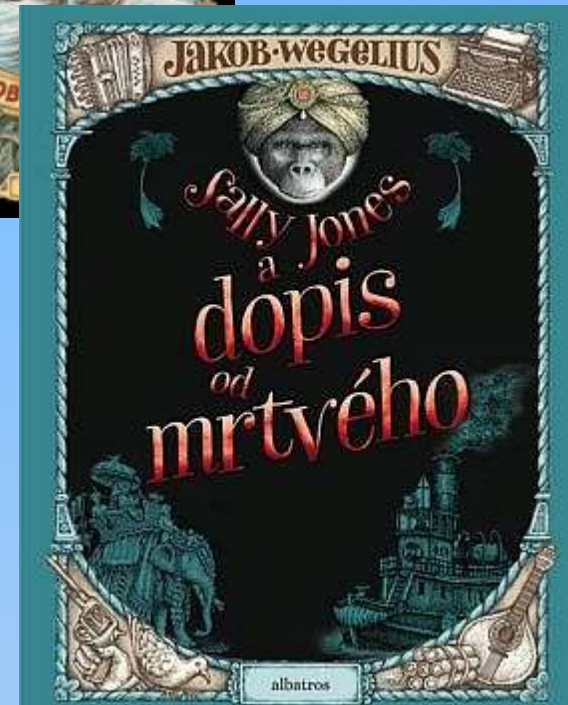
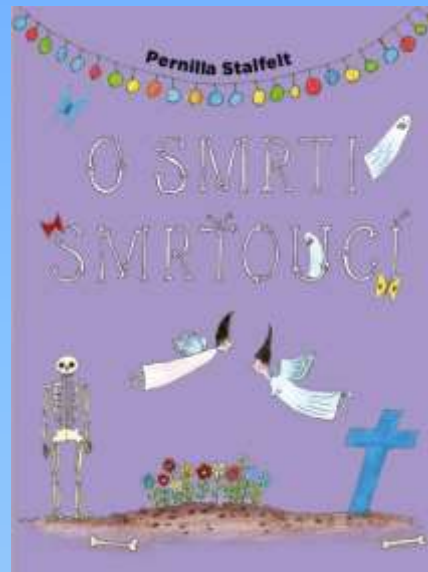
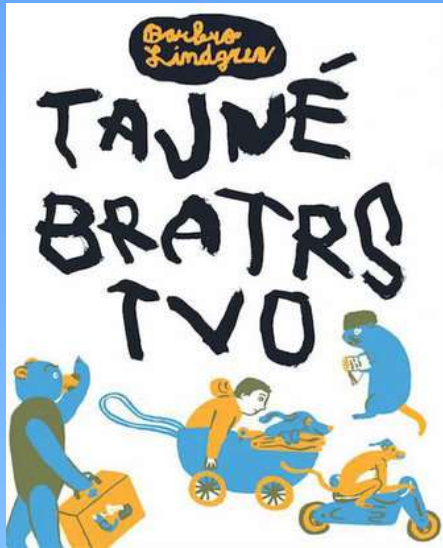
DĚTI A MLÁDEŽ





ŠVÉDSKO

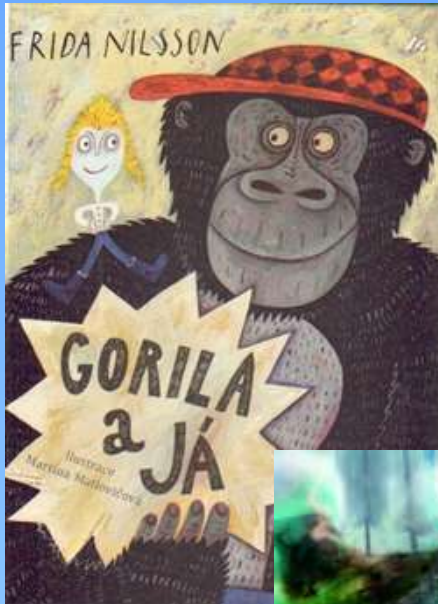
DĚTI A MLÁDEŽ





ŠVÉDSKO

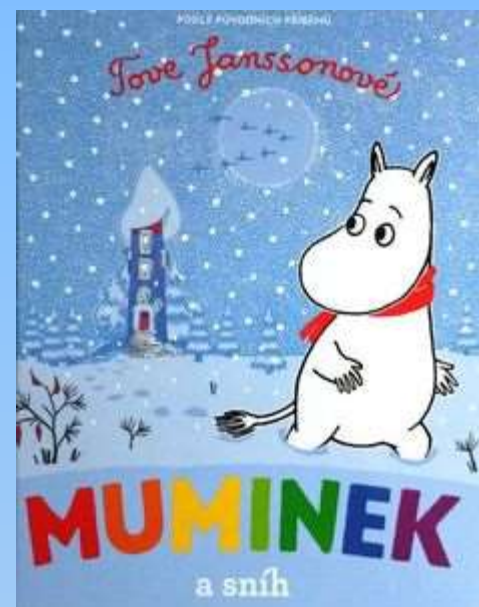
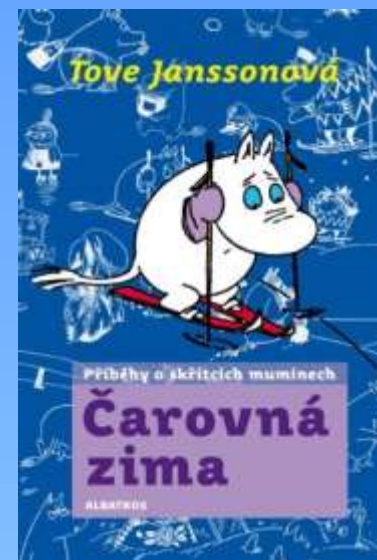
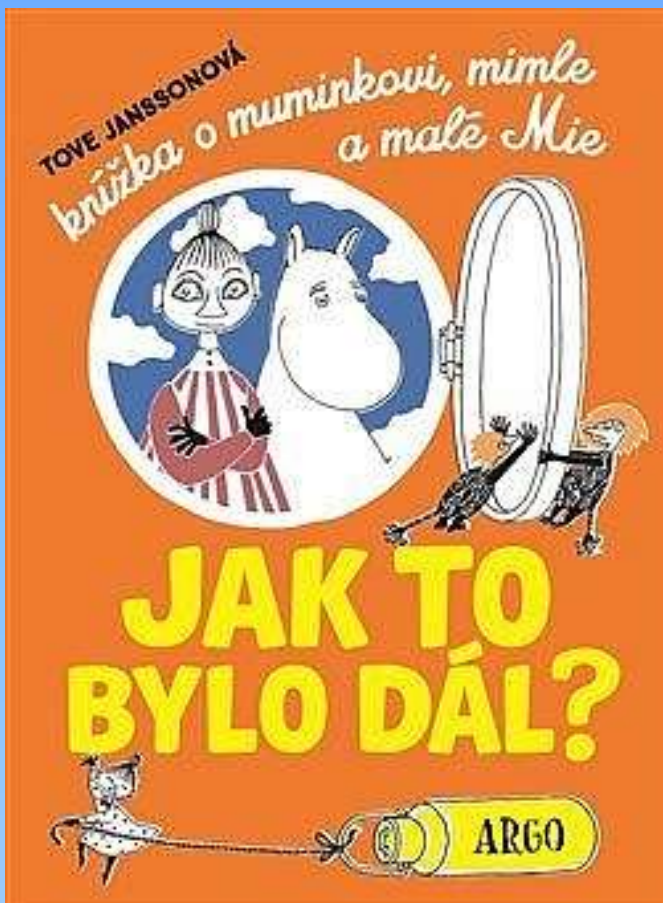
DĚTI A MLÁDEŽ





FINSKO

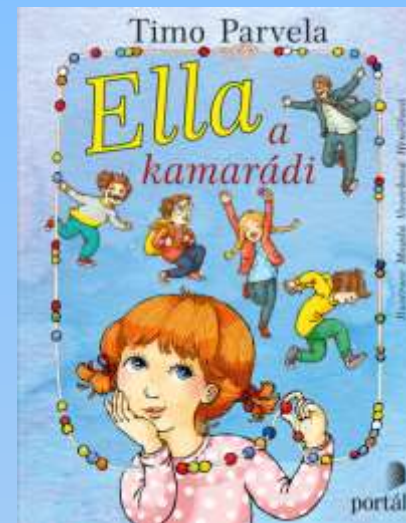
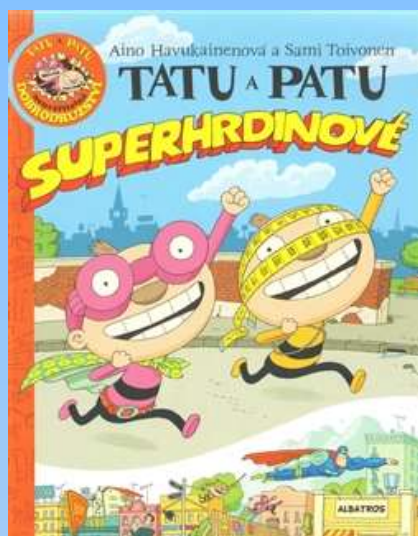
DĚTI A MLÁDEŽ





FINSKO

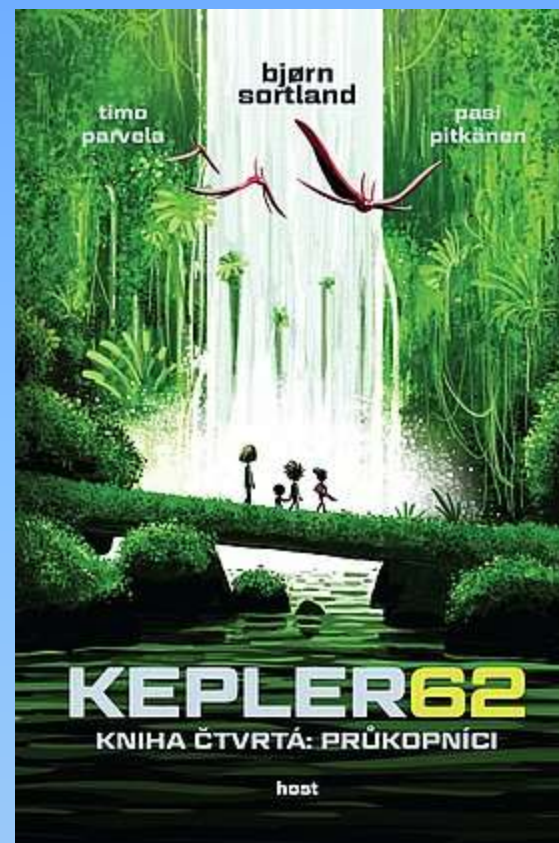
DĚTI A MLÁDEŽ





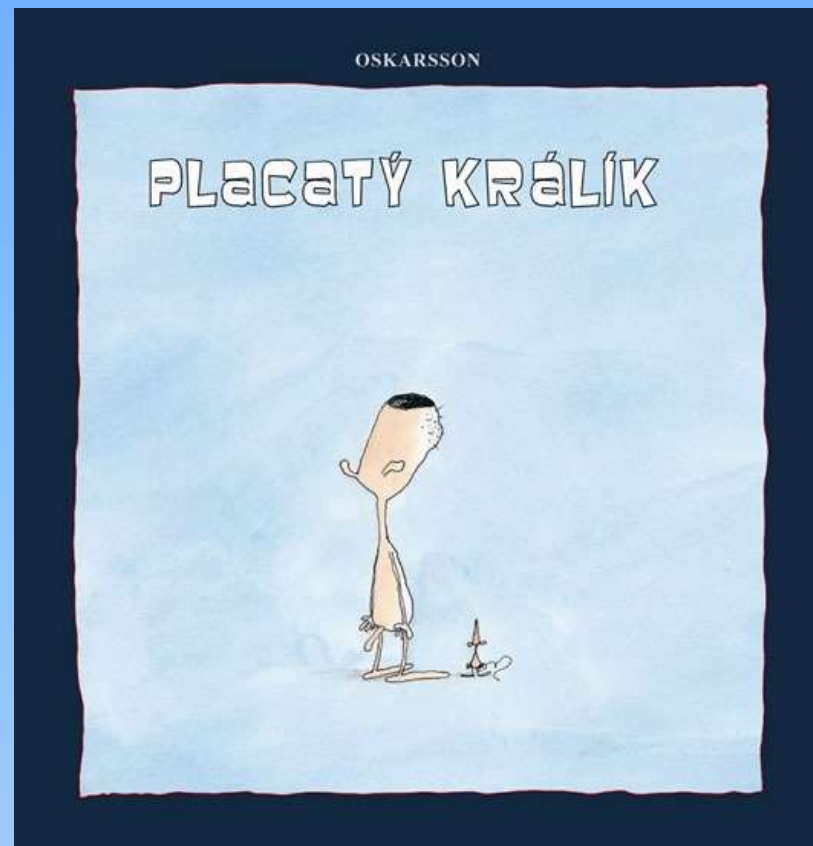
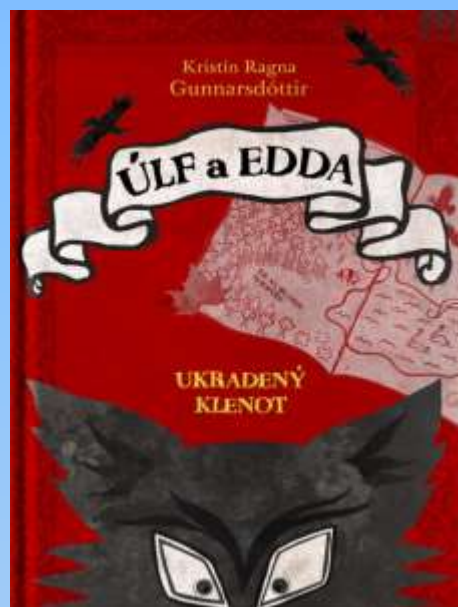
FINSKO

DĚTI A MLÁDEŽ



ISLAND FAERSKÉ OSTROVY

DĚTI A MLÁDEŽ



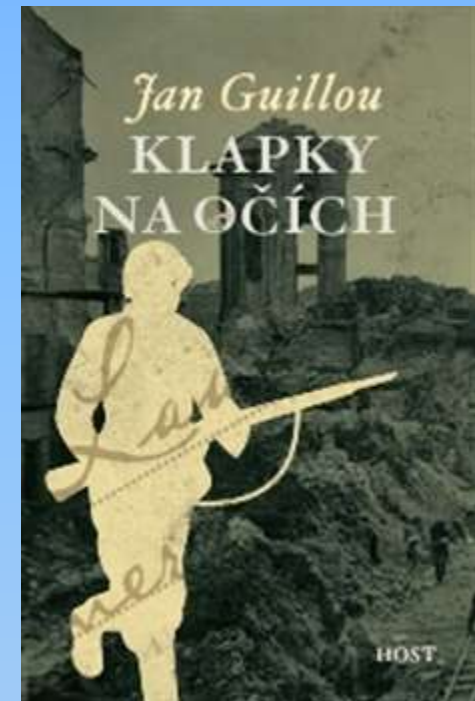
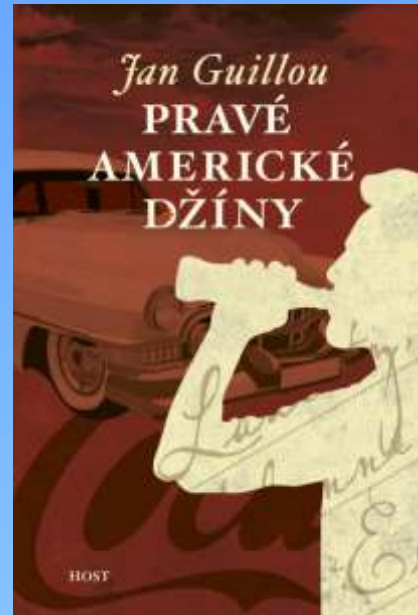
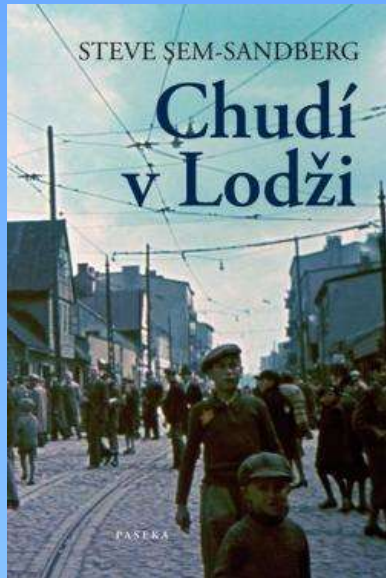
HISTORICKÉ ROMÁNY

ŽÁNROVÁ
SEVERSKÁ BELETRIE



HISTORICKÉ ROMÁNY

ŽÁNROVÁ
SEVERSKÁ BELETRIE



FENOMÉN SEVERSKÉ KRIMI

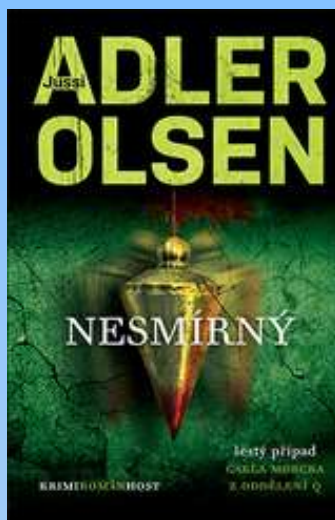
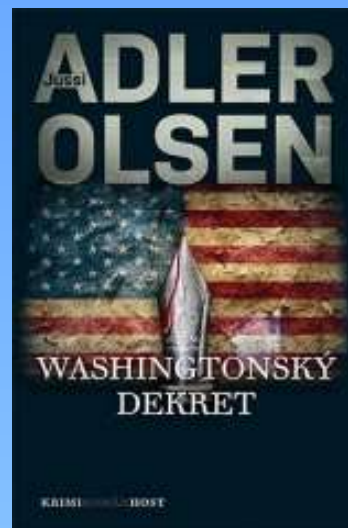
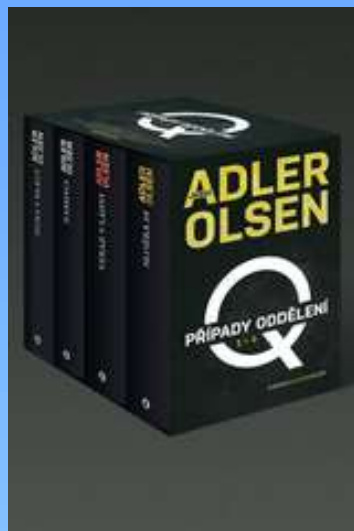
- Prehistorie: Waltari, Sjöwallová-Wahlöö
- Ovládnutí českého trhu po roce 2000
- Hlavní znaky současné severské krimi
- Jsou rozdíly mezi jednotlivými zeměmi?

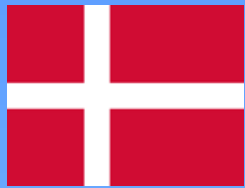




DÁNSKO

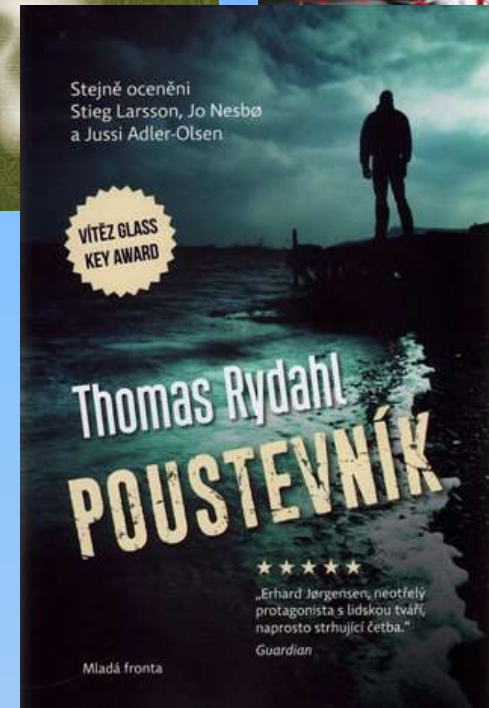
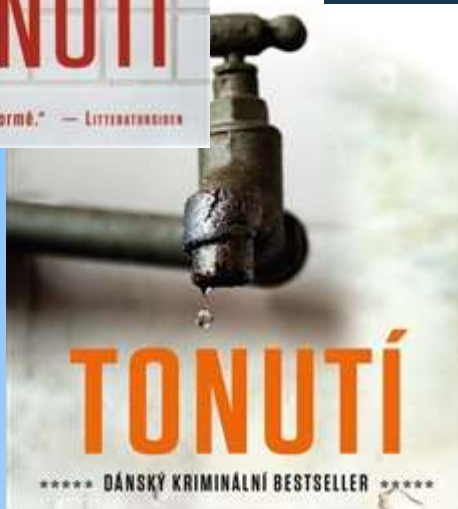
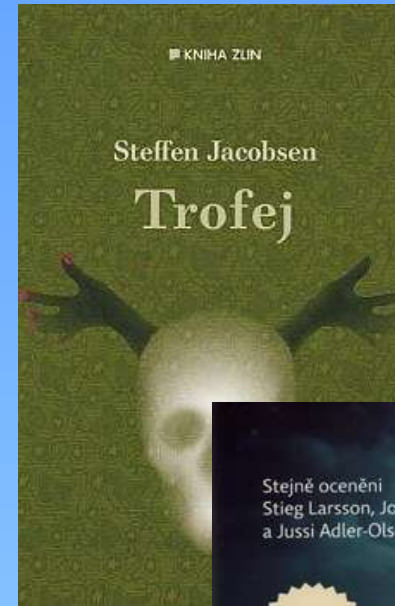
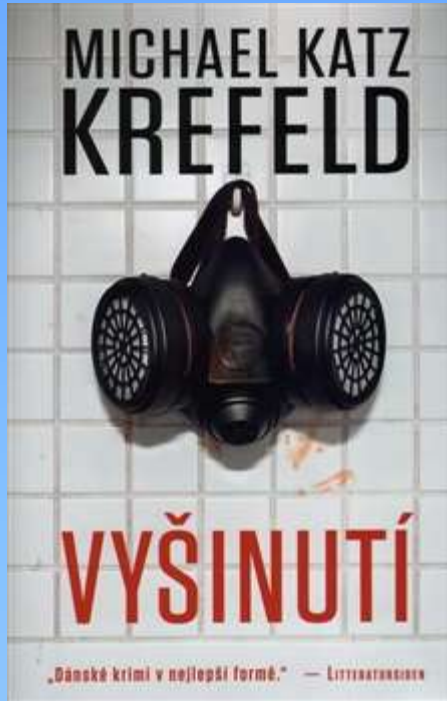
SEVERSKÁ KRIMI





DÁNSKO

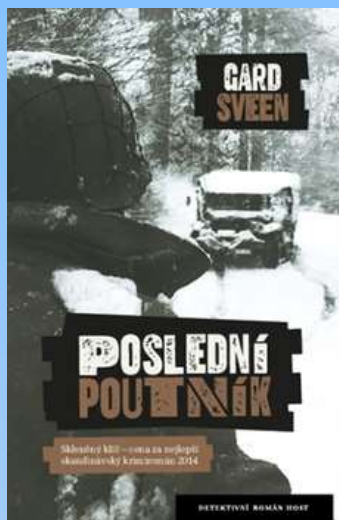
SEVERSKÁ KRIMI





NORSKO

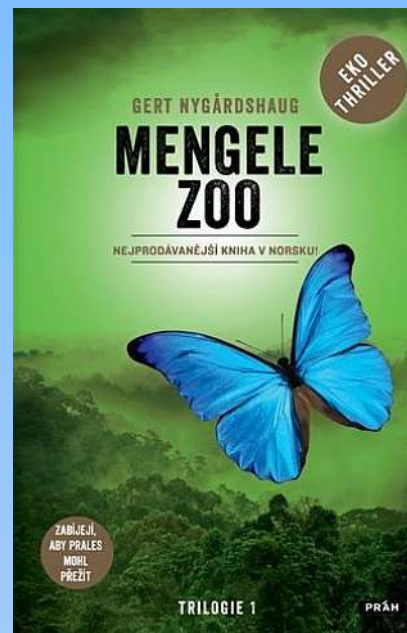
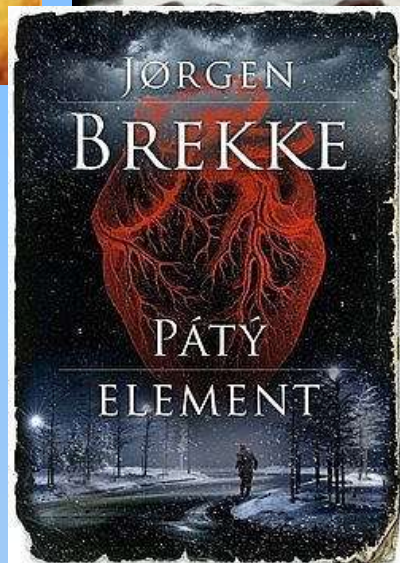
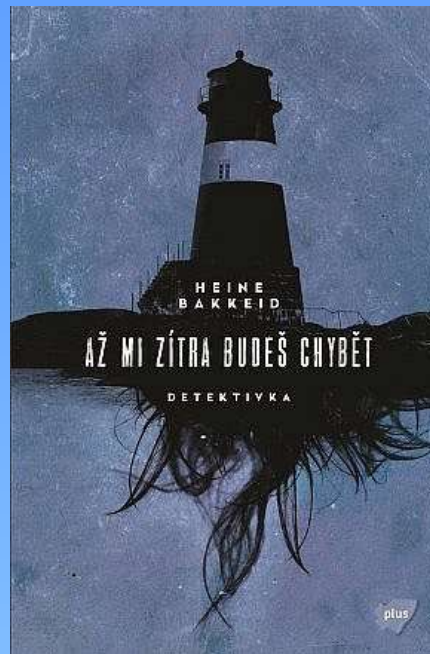
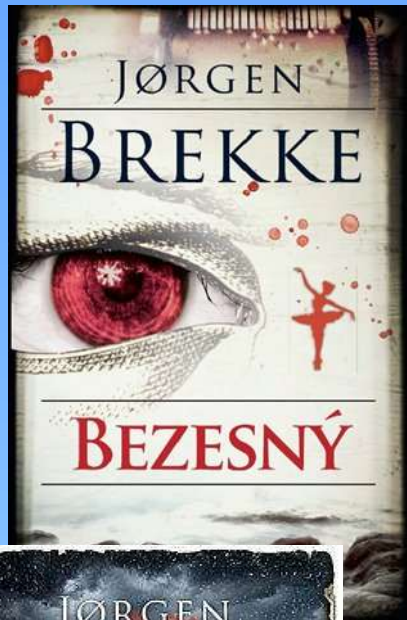
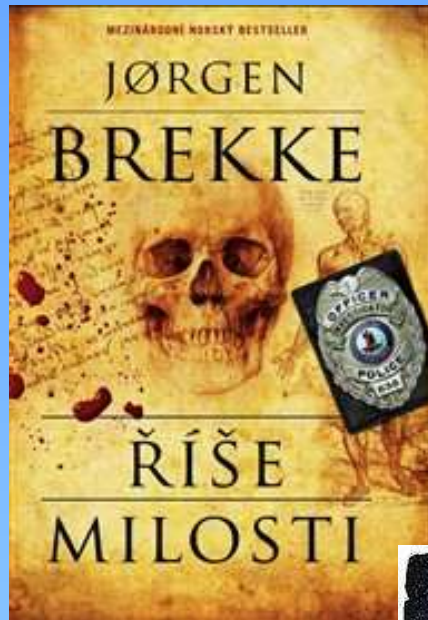
SEVERSKÁ KRIMI





NORSKO

SEVERSKÁ KRIMI





NORSKO

SEVERSKÁ KRIMI





ŠVÉDSKO

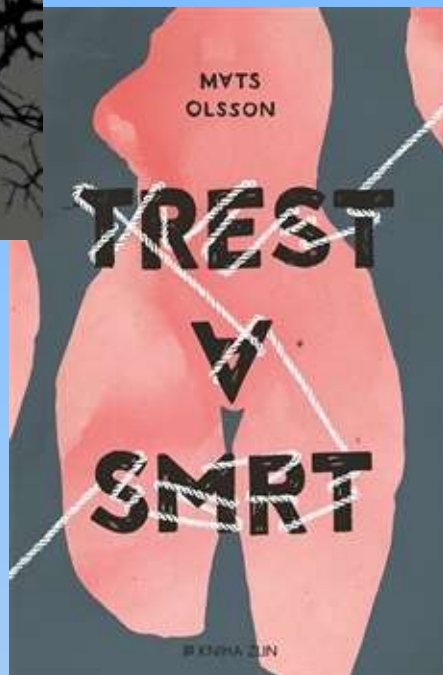
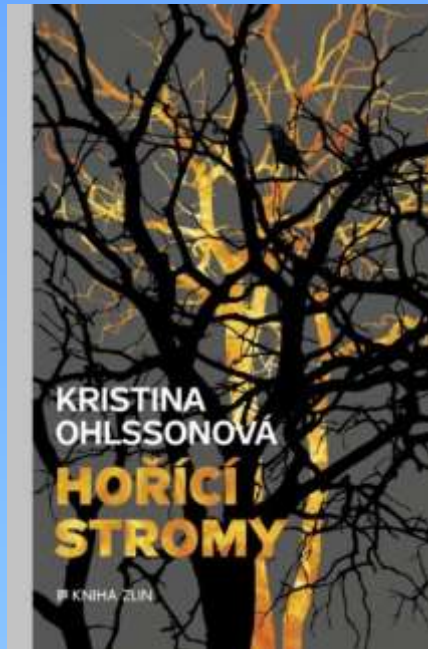
SEVERSKÁ KRIMI





ŠVÉDSKO

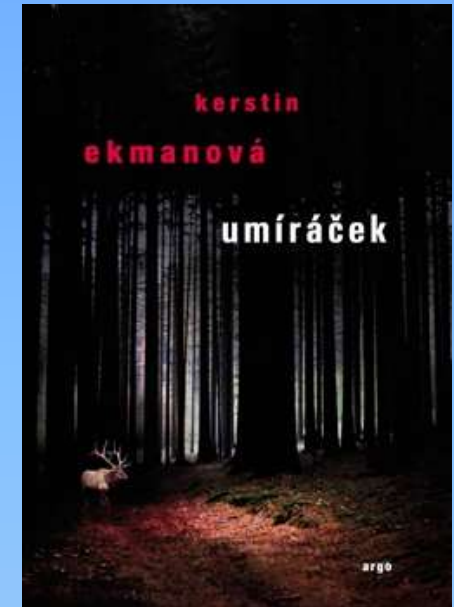
SEVERSKÁ KRIMI





ŠVÉDSKO

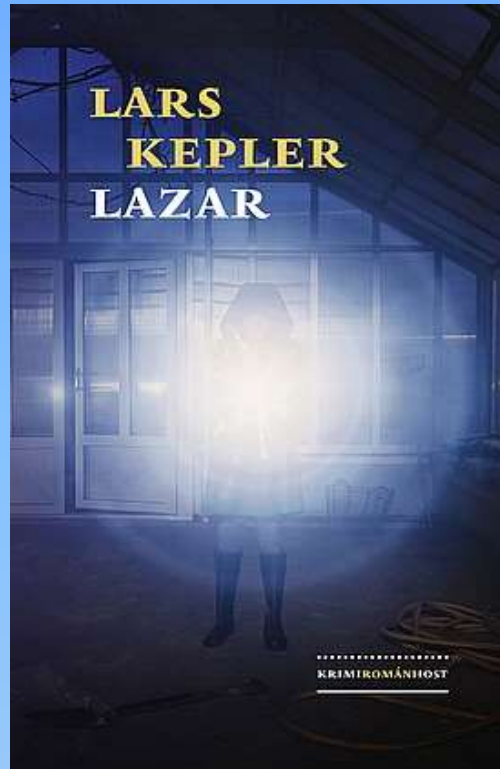
SEVERSKÁ KRIMI





ŠVÉDSKO

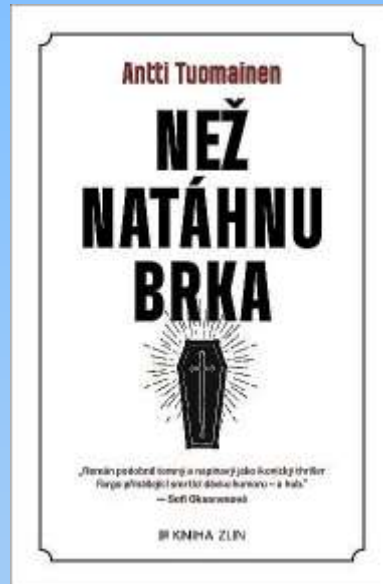
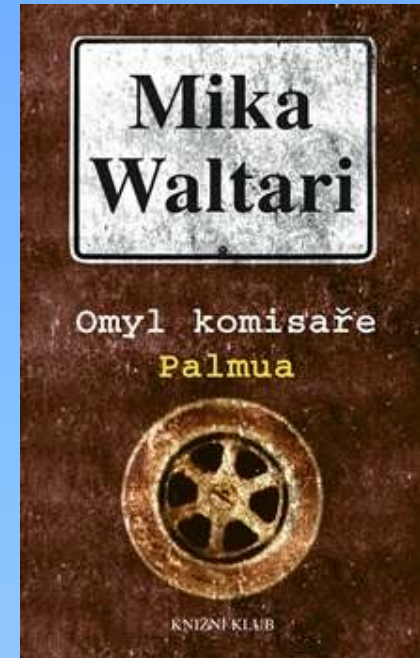
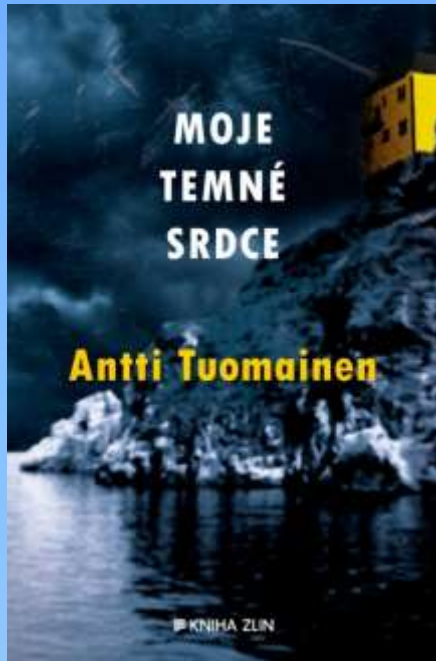
SEVERSKÁ KRIMI





FINSKO

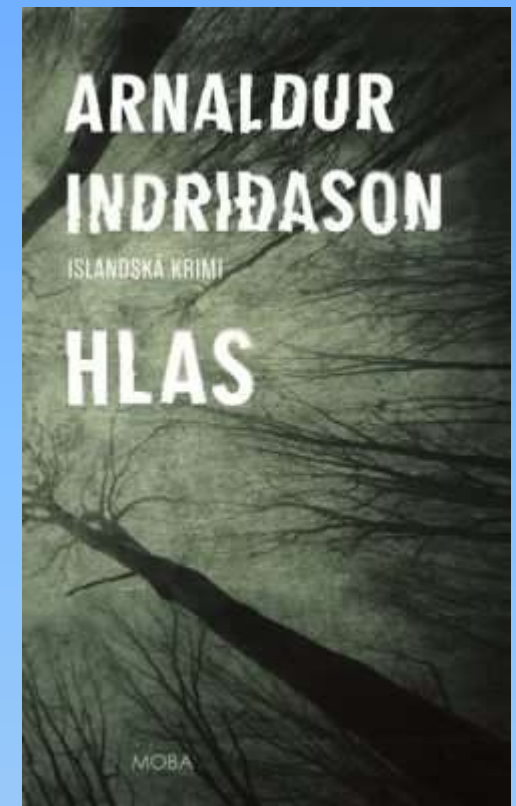
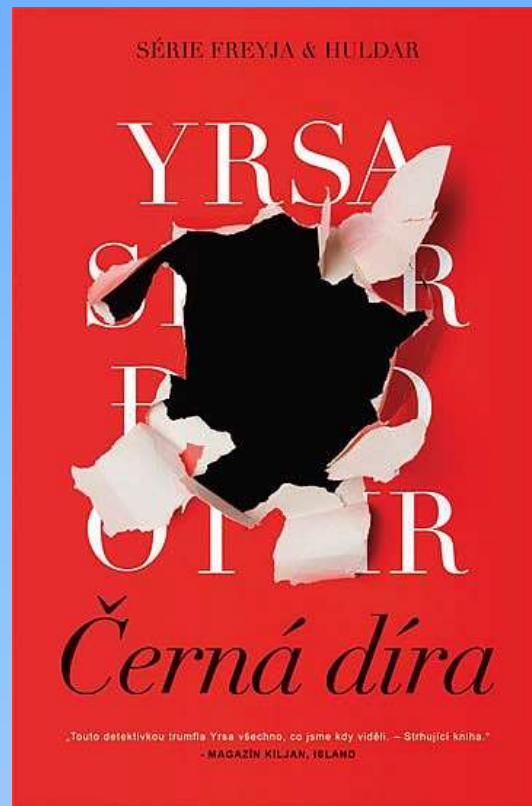
SEVERSKÁ KRIMI





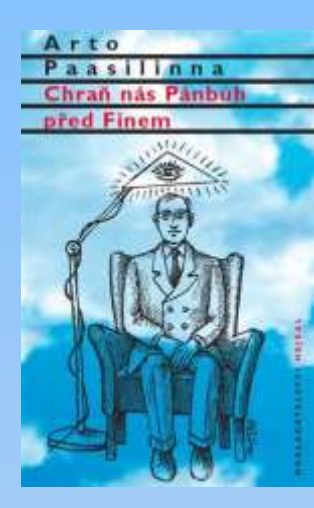
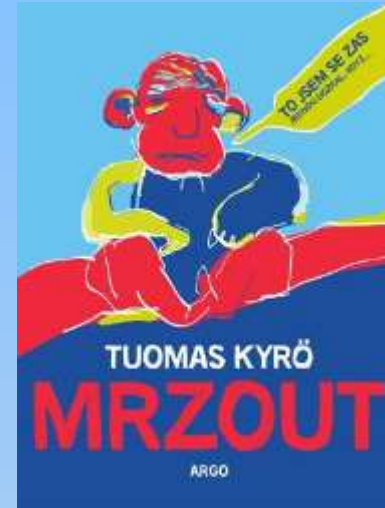
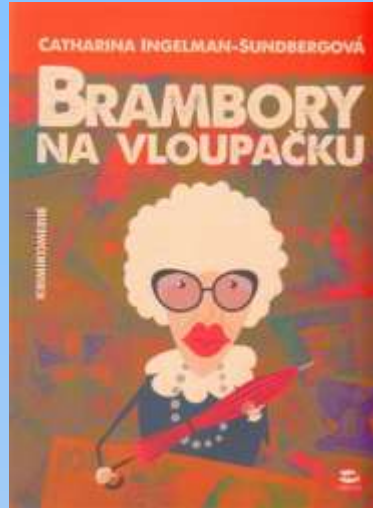
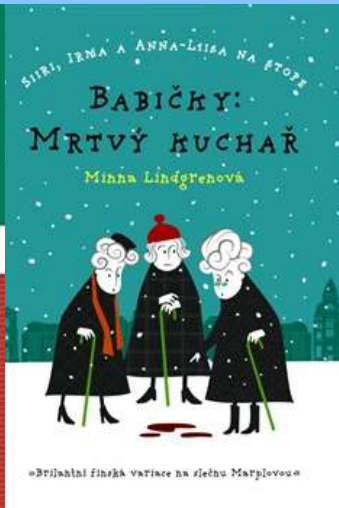
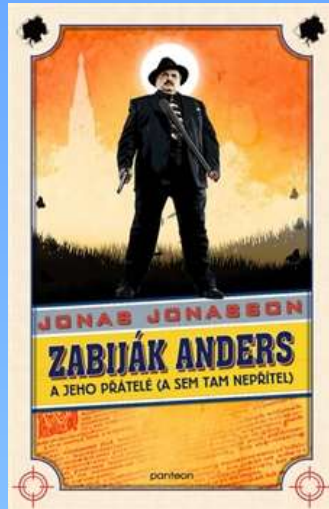
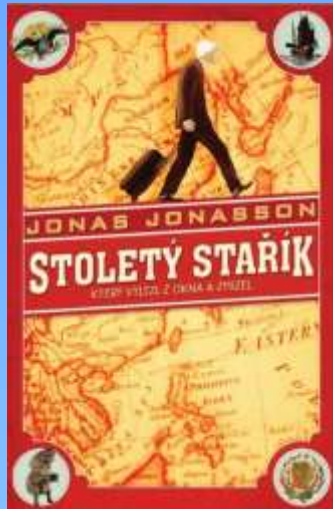
ISLAND

SEVERSKÁ KRIMI



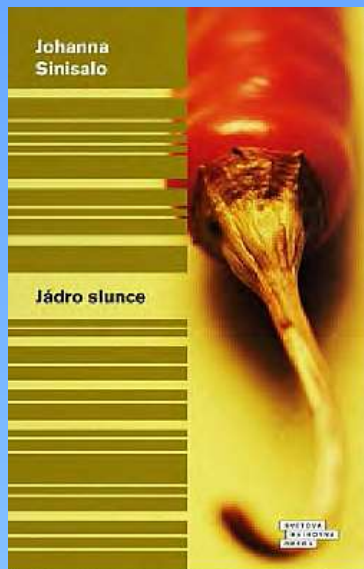
HUMOR

ŽÁNROVÁ SEVERSKÁ BELETRIE



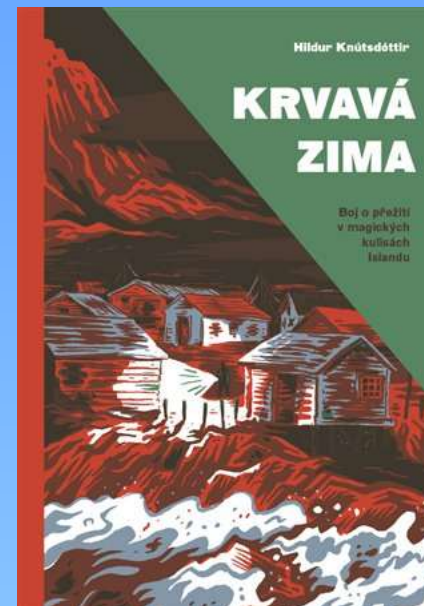
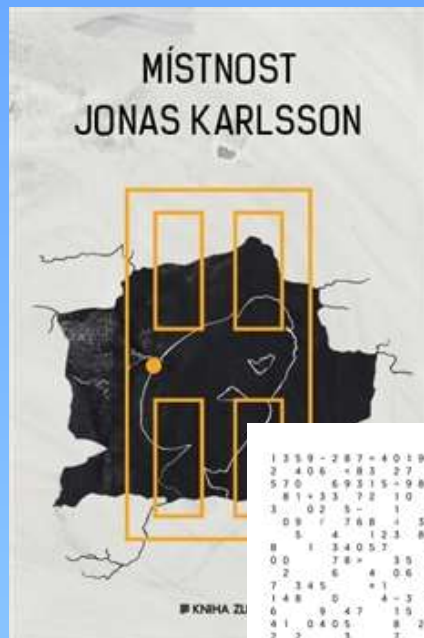
SEVERSKÉ PODIVNO

ŽÁNROVÁ SEVERSKÁ BELETRIE



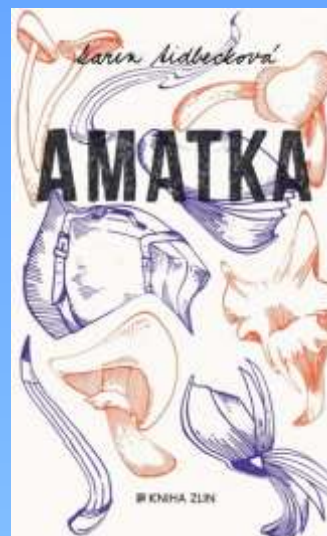
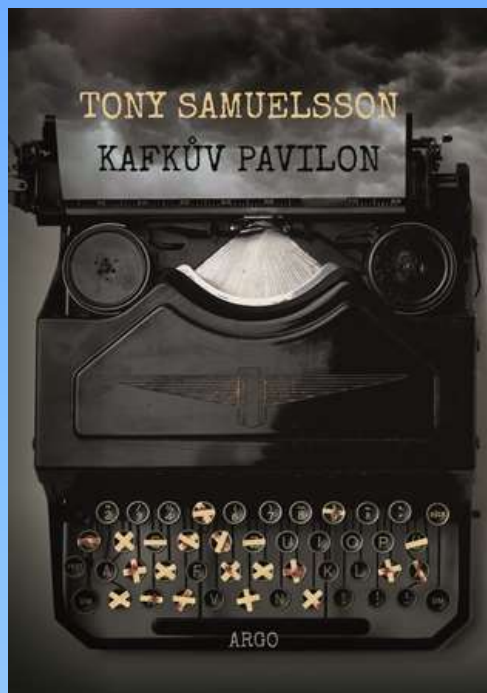
SEVERSKÉ PODIVNO

ŽÁNROVÁ SEVERSKÁ BELETRIE



SEVERSKÉ PODIVNO

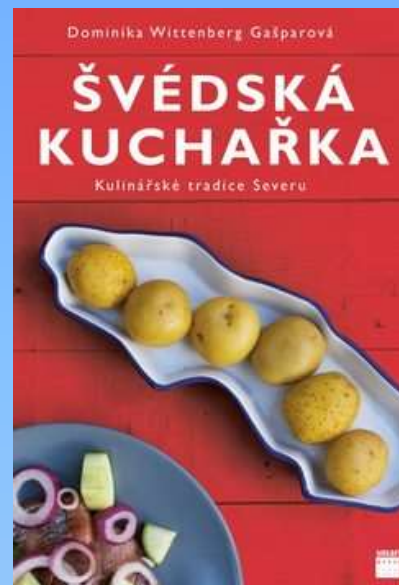
ŽÁNROVÁ
SEVERSKÁ BELETRIE



LITERATURA FAKTU



LITERATURA FAKTU



LITERATURA FAKTU



KDE SLEDOVAT SEVERSKOU LITERATURU

- www.iLiteratura.cz
- www.skandinavskydum.cz/category/nove-knihy
- Facebook, Twitter, Instagram
 - Skandinávský dům, ReadNordic



Děkujeme za pozornost!

